SERIAL NO.

3 4 8 4

PROJECT : ELARA (FORECOURT- FINAL 2012)

PROJECT: ELARA - FORECOURT

Pan Arab Research Center

er	8	

						En إمارات 🎞	narat	رك 🔲 /	E ابكو/إنو	ppco	/Enoc / 🛭	Ad ادنوك 🔼
SHOPPER C	4	Name Ro	DATA ENT	RY Number	Name Bq		nber +o()	Name NaZ	em		Number	SR. #
Gender M F	Hei	ght S	Built T M F	Spectacles Yes No Y	Beard es No	Mustache Yes No Ir	dian F	Pakistani Filip		ic Gro		
EMIRATE		stern gion	Abu Dhabi	Dubai	Sharjah		-	Umm Al Quwain	Ajma	an 1	Ras Al Khaimah	Fujairah
SIT	EID		Month	Date	Am	ount (Dhs)	# of	f vehicles	# of	staff	Time In	Time ou
8	6	4	09	18	7 5	50	<u></u>		0	2	14:3	
	7:00- 10:00	10:01 13:00	1	7:01- 20:01- 0:00 24:00	DAY OF VISIT		Sunday	Monday	Tuesday	vved	nesday mu	

1. APPROACH

1. الاقتراب من/ التقدّم نحو المحطة:

Sco	ores	Critical Areas			المجالات الأساسية	ناط	النة
	1.	Was signage visible from distance of 500 meters and well maintained? Can be included only in first run	YES X	-	هل كانت اللوحة مرئية من على بعد 500 متر ومصانة بشكل جيد؟ يمكن حصر ها فقط في الجولة/المرّة الأولى	.1	
2	2.	Were lights working and in good condition at the approach?	YES NO	نعم [لا [لا ينطبق [هل كانت الأضواء تعمل وهي بحالة جيدة لدى الاقتراب من المكان؟	.2	2
2	3.	Were the lights working and in good condition at the forecourt area?	YES [NO [N/A [نعم [لا [لا ينطبق الا	هل كانت الأضواء تعمل وبحالة جيدة في منطقة تعبئة الوقود؟	.3	2
4	4.	Was filling area / forecourt clean and tidy?	YES [2 NO [N/A [نعم <u>[</u> لا [لا ينطبق [هل كانت منطقة التعبئة/ الفناء نظيفة ومرتبة؟	.4	4
2	5.	Were the driveway and forecourt free of potholes and well maintained?	YES [] NO [N/A [.5	2

2. GREETINGS

2. التحية/ الترحيب:

Sc	ores	Critical Areas			المجالات الأساسية	اط	النق
5	6.	Was there any delay in approaching customers at the fuel pump	YES NO N/A	نعم لا لا بنطيق	هل كان هناك أي تأخير في افتر اب الموظف من الزبائن عند مضخة الوقود؟	.6	5
5	7.	Did the staff approach the driver side of the vehicle?	YES NO	نعم لا	هل اقترب الموظف من المركبة من جهة السائق؟	.7	5

+

2 Scores Critical Areas المجالات الأساسية النقاط Were you greeted in a friendly manner YES 🗵 هل تم الترحيب بك بطريقة ودّية (بأسلوب 8. (pleasant feeling)? NO ¥ If no, please describe behavior: Was it إذا لا، رجاءً قم بوصف سلوك الموظف: هل كان 5 arrogant, without any expression, normal 5 يتصف بالغرور، خال من التعابير، عادي، YES 🗌 9. Did they request customers to quit 4 هل طلب الموظفون من الزبائن التوقف عن NO ¥ .9 smoking? N/A ☑ YES 🛛 10. Did the staff thank you as you were 5 10. هل قام الموظف بشكرك بينما كنت تغادر NO leaving? 5 N/A 3. APPEARANCE AND BEHAVIOR OF STAFF 3. مظهر وسلوك الموظفين: Scores **Critical Areas** المجالات الأساسية النقاط 11. Was the filling staff presentable and well YES 🔯 11. هل كان مظهر موظف تعبئة الوقود لائقاً 5 groomed? 5 NO ¥ و مر تباً/أنبقاً؟ YES X 12. Was he able to communicate with 12. هل كان الموظف قادرا على التواصل مع 4 NO П ¥ customer? N/A 13. Was the attendant wearing visible YES X 13. هل كان الموظف يرتدي بطاقة يظهر عليها 5 nametag? 5 NO اسمه بوضوح؟ . Nazem ¥ YES 🛛 نعم 6 14. Was staff courteous / friendly? 14. هل كان الموظفون و دو دين/ لطفاء؟ NO 4. **SERVICE** 4 الخدمة: Scores Critical Areas المحالات الأساسية النقاط YES 🗌 15. Did he follow the instructions on the 15. هل اثبع الموظف التعليمات الموجودة على بطاقة 2 NO \Box Rahal (Fuel Card)? ر حال (بطاقة ملء الوقود) ؟ N/A \boxtimes 16. Did he confirm and repeat amount and هل أكد الموظف على كمية ونوع الوقود وكرّر ذلك على مسامعك؟ YES 👿 6 type of fuel? 6 NO ¥ 17. Did he fuel as per customer's instructions 17. هل قام بملء الخزان حسب تعليمات الزبون -YES 🔼 نعم 6 - Dhs? NO YES 🛛 18. Did he offer to clean windscreen 18. هل عرض عليك تنظيف زجاج السيارة من تلقاء نعم 5 voluntarily? (front & back) NO 🗌 ¥ نفسه (الأمامي والخافي) ؟ YES 🛛 19. Were you charged the correct amount? 19. هل المبلغ الذي طلب، منك دفعه صحيحاً؟ NO П ¥ YES 🗌 نعم 20. هل قام الموظف بإعادة المبلغ المتبقي بشكل 20. Were you given correct change? 6 NO ¥ N/A

+

	3		+	•		
Scor	res Critical Areas				المجالات الأساسية	النقاط
H-	21. Did he provide information about any	YES		نعم	هل قدم لك الموظف أية معلومات حول العروض الترويجية في المحطة؟ (فقط في حال كان هناك	.21
	promotions at Service Station? (only in case of active promotion) require comment when marked 'Yes'	NO		¥	أي عُرض قائم/فعال) انت الإجابة "نعم" يرجى التوضيح	< 131
		_ N/A	凶	لا ينطبق	الم الإجابة العم يرجى التوصيح	

5. REST ROOMS

5. غرف الراحة (تواليت/ الحمّام):

Sc	ores	Critical Areas			ل المجالات الأساسية	النقاد
	22a.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as soap ?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	22a. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل <u>الصابون</u> ؟	
3	22b.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as toilet tissue?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	22b. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل وورق التواليت	3
	22c.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as <u>paper towels</u> ? (paper towels are not required where fully operational hand dryers exist)	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	220. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل <u>المناشف الورقية؟</u> (المناشف الورقية غير مطلوبة عند توقر مجففات اليد الألية)	
	23a.	Were sinks clean? require comment when marked 'No'	YES NO	نعم لا لا ينطبق	23s. هل كانت المغاسل نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	1
	23b	. Were mirrors clean? require comment when marked 'No'	YES NO	نعم لا	23t. هل كانت المرايا نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح)
3	23c	. Were hand dryers clean? require comment when marked 'No'	NO	لا ينطبق نعم لا	23. هل كانت مجففات الأيدي نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	3
	23d	. Were dispensers clean? require comment when marked 'No'	N/A YES NO N/A	لا ينطبق نعم لا لا ينطبق	230. هل كانت ماكينات الصابون نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	<u>-</u>
	23e	. Were toilets and urinals clean?	YES NO N/A		236. هل كانت أمكنة التبوّل نظيفة؟	e
2	24a	. Were doors clean?require comment when marked 'No'	YES NO N/A		244. هل كانت الأبواب نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى النوضيح	2
	24b). Were walls clean?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق	24]. هل كانت الحيطان نظيفة؟	0
	240	c. Were ceiling clean?	YES NO N/A	لاً لا ينطبق	24. هل كان السقف نظيف؟	С
	240	i. Were vents clean?	YES NO N/A	نعم لا لا ينطبق ا	24. هل كانت المنافذ نظيفة؟	d

forecourt.doc

Score	es		Critical Areas						المجالات الأساسية		ة اط
24		Were floors clear			YES	s 🔯	نعم [كانت الأرضيات نظيفة؟	.24€ هل ک	
		require comment	when marked 'N	o'	NO		צ	ضيح	نت الإجابة "لا" يرجى التوه	إذا كا	
					N/A		ا ينطبق [24f 24g 25a 25b 26 2 27 28 2 31 31 2 31 31 1
	4.5				YES	K	نعم [7
24	41.	Were baseboards	s clean?		NO		K	دة نظيفة؟	نانت ازرار الحائدً/ لوح القاعد	241. هل ک	f
-					N/A		لا ينطبق	<u> </u>			
24	10	Were grout clean	2		YES		, '				
27	Ty.	were grout clean	f		NO	님	¥ 		كان البلاط نظيف؟	24g. هل	1
+					N/A YES		لا ينطبق				1
25	āa.	Were trash contai	ners clean?		NO NO		نعم لا		Of the first of the second		
		and the state of t	noro cicarr;		N/A		لا لاينطبق		كانت حاويات القمامة نظيفة؟	25a. هل	
?		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·			YES		، بیمبر نعم			·	4
26. W	Were trash contai	ners not overflow	ina?	NO		حم لا	ęź ·-	كانت حاويات القمامة غير فان			
					N/A	\Box	لا ينطبق	صد.	كاللت حاويات القمامة عير قاد	25b. هل	
1					YES	X	نعم	·	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		+
26.	i. \	Was the restroom	smelling clean 8	fresh	NO	Π	'	شة (بدون أ <i>ي</i>	نانت رائحة الحمام نظيفة ومنع],
	(without any offensive odor)					$\overline{\Box}$	لا ينطبق		ة كريهة في الحمام)؟	رائحا	4
27	. \	Were all the faciliti	es inside the res	troom in	YES	XI	نعم	ام تعمل بشكل	فانت جميع التجهيزات في الحه	27 هل ک	+
2 2	Ç	good working cond				,		_	جيّد؟		
	r	require comment when marked 'No'		,	NO		¥	(الإجابة "لا" يرجى التوضيح	إذا كانت	2
ļ					N/A		لا ينطبق	_			
28.	. V	Was the Mosque premises clean?		YES		نعم	(5)?	كان مبنى أو قاعة المسجد نظيف	28. هل ک	T	
	r	equire comment w	vhen marked 'No	,	NO		¥		كانّت الإجابة "لا" يرجى الت		2
	-				N/A		لا ينطبق				_
omm	ner	nts:				1			(حظات:	عليق/ الما	الت
		FOR OFFIC	CE USE ONLY					، فقط	لاستخدام المكتب		
%	1	النقاط المسجلة ACTUAL SCORE	الحد الأعلى للنقاط MAXIMUM	Evalua	ation:					نييم:	لتق
	\perp			Approa	ach				، من/ التقدم نحو المحطة	الاقتراب	1
	_	·		Greetin	ngs an	d Ini	tial Che	cks	، والتشييكات الأولية		2
	\perp			Appear	rance	and I	Behavio	r of Staff	سلوك الموظفين		3
	_			Service	9					الخدمة	4
				Classii		n	4	nd Mosque	- الحمامات والمسجد		

4

TOTAL

المجموع

ADNOC Distribution

AL SAAD F/S- 854 AL AIN , TEL:03-7827015

CASH RECEIPT

)ate: 18-09-12 14:40

User:

Jehicle # : 25714

Pump # :

PRODUCT QUANTI

PRICE

AMOUNT

PLUS 31.050

1.610 50.

TOTAL : DHS 50.00

IID:1000854200 Batch: 0

Signature:

THANK YOU FOR SHOPPING AL SAAD F/S- 854 SERIAL NO.

3 4 8 4

	-	 γ	 1
•••			
•			
			1
			i
			į
•			